

# COV LUS NYIAM NUG TXOG COV ZAUB MOV PUB DAWB

## THIAB TXO NQI HAUVTSEV KAWM RAU XYOO KAWM NTAWV 2021-22

Nyob Zoo Txog Niam Txiv/Tus Salb Xyuas:

Me nyuam xav tau zaub mov muaj txiaj ntsig zoo thiab II kawm tau ntawv. Lodi School District muab cov zaub mov muaj txiaj ntsig zoo txhua hnuh kawm ntawv. Cov ntaub ntawv no muaj daim ntawv thov zaub mov dawb lossis txo nqi thiab lb co ntaub ntawv txog cov lus qhia. Hauv qab no yog qee cov lus nug thiab cov lus teb pab koj ua cov txheej txheem ntawm daim ntawv thov.

1. LEEJ TWG THIAJ TUAJ YEEM TAU TXAIS ZAUB MOV DAWB LOSSIS TXO NQI?
  - Txhua tus me nyuam hauv yim neeg tau txais cov kev pab los ntawm FoodShare, Txoj Haujlwm Pab cuam Xa Zaub Mov Noj ntawm Kev Tshwj Tseg Neeg Is-Dlas (FDPIR), lossis W-2 Cash Benefits yog muaj feem tau txals zaub mov dawb, thaum sau rau ntawm daim ntawv thov lawm.
  - Cov me nyuam koom nrog hauv lawv lub tsev kawm qhov kev pab Head Start yog muaj feem tau txais zaub mov dawb.
  - Cov me nyuam yaus haum rau cov ntsiab lus neeg tsis muaj tsev nyob, khlav tawm lossis rhais chaw yog muaj feem tau txals zaub mov dawb.
  - Cov me nyuam yuav tau txais zaub mov dawb lossis txo nqi yog tias koj yim neeg cov nyiaj khwv tau los nyob hauv qhov txww ntawm Tsoomfwv Phau Ntawv Qhia Cov Nyiaj Khwv Tau Los Muaj Feem.

TSOOMFWV DAIM NTAWV NYIAJ KHWV TAU LOS MUAJ FEEM Rau Xyoo Kawm Ntawv 2021-2022			
Qhov coob ntawm yim neeg	Ib xyos (\$)	Ib hlis (\$)	Ib asthiv (\$)
1	23,828	1,986	459
2	32,227	2,686	620
3	40,626	3,386	782
4	49,025	4,086	943
5	57,424	4,786	1,105
6	65,823	5,486	1,266
7	74,222	6,186	1,428
8	82,621	6,886	1,589
Txhua tus neeg ntxiv:	8,399	700	162

2. KUV YUAV PAUB TAU LI CAS TIAS KUV TUS ME NYUAM MUAJ FEEM YOG COV TSIS MUAJ TSEV NYOB, RHAIS CHAW, LOSSIS KHLAV TAWM? Puas yog koj cov neeg hauv yim neeg tsis muaj chaw nyob ruaj khov? Puas yog nej koom nyob ua ke hauv lub tsev me, tsev so, lossis lwm qhov chaw npaj nyob ib ntus? Puas yog koj yim neeg hloov chaw nyob raws li lub calj nyooq? Puas muaj ib tus me nyuam nyob nrog koj uas raug xaiv kom nyob nrog lawv thawj tsev neeg lossis yim neeg? Yog koj ntseeg tias cov me nyuam hauv koj yim neeg haum raws li cov ntslab lus piav no thiab tsis tau hais dua kom koj tus me nyuam tau txais zaub mov dawb thov hu xovtooj lossis xa email **Adria Schroeder at 592-3851 ext 5486 or mailto:schroad@lodschoolswi.org**.
3. PUAS YOG KUV YUAV TAU SAU IB DAIM NTAWV THOV TAUJ IB TUS ME NYUAM? Tsis yog. *Use ib daim ntawv thov Zaub Mov Dawb thiab Txo Nqi Hauv Tsev Kawm siv rau txhua tus tub ntxhais kawm hauv koj yim neeg.* Peb tsis tuaj yeem pom zoo dalm ntawv thov uas tsis tau ua tiav, yog li nco ntsoov sau kom tag txhua cov ntaub ntawv. Xa dalm ntawv thov uas sau tiav mus rau:: **Karen Ripp, Lodi Primary School, 1307 Sauk Street, Lodi, WI 53555.**
4. KUV PUAS YUAV TSUM TAU UA IB DAIM NTAWV THOV KEV PAB YOG HAIS TIAS KUV TAU TXAIS IB TSAB NTAWV LUB XYOO KAWM NTAWV NO HAIS TIAS KUV COV ME NYUAM TWB TAU TXAIS KEV POM ZOO PAB RAU COV PLUAS NOJ DAWB LOS YOG TXO TUS NQI LAWMM? Thov nyeem tsab ntawv uas koj tau txals kom zoo thiab ua raws li cov lus qhia. Yog koj tsab ntawv qhia tias koj muaj feem tau txais cov plusa noj dawb, ces koj tsis tas ua ntawv thov lawm. Yog muaj ib tus me nyuam twg hauv koj tsev neeg tsis muaj npe nyob hauv koj daim ntawv ceeb toom tias muaj feem tau txais kev pab, hu rau **Karen Ripp at 592-3855 ext 1017 or mailto:rippkar@lodschoolswi.org** tam sid. Yog koj tsev neeg tau txais ib tsab ntawv ceeb toom qhia tias tau txais cov plusa noj txo tus nqi kom tsawg, peb xav txhawb kom koj ua kom tiav lb dalm ntawv thov kev pab seb puas yuav muaj feem tau txais cov plusa noj dawb raws li cov neeg hauv koj tsev neeg thiab cov nyiaj tau los.
5. KUV PUAS YUAV TAU TEB RAU IB TSAB NTAWV THOV YOG TIAS KUV TUS ME NYUAM MUS KAWM NTAWV RAU IB LUB TSEV KAWM NTAWV UAS KOOM NROG SEAMLESS SUMMER OPTION (KAWM NTAWV YAV CAIJ NTUJ SO TXUAS NTXIV) (SSO) LOS SIS COMMUNITY ELIGIBILITY PROVISION SCHOOL (LUB TSEV KAWM NTAWV UAS ZEJ ZOG TSIM NYOG TAU KAWM) (CEP)? Yog tias koj tus me nyuam mus kawm rau ib lub tsev kawm ntawv uas koom nrog SSO LOS SIS CEP, yeej tau cov tshais thiab su noj dawb uas tsis tag yuav tos kev xa rov qab tsab ntawv thov no. Tiam sis, tsim nyog yuav tau muaj cov ncauj lus no rau lwm cov kev pab cuam thiab yuav muab siv los ntsuas seb koj lub tsev neeg puas tsim nyog tau lwm cov txiaj ntsim kev pab ntxiv.

6. KUV TUS ME NYUAM DAIM NTAWV THOV TAU POM ZOO XYOO TAS LOS. PUAS YOG KUV YUAV TSUM TAU SAU IB DAIM TSHIAB? Yog, Koj tus me nyuam daim ntawv tsuas zoo rau xyoo ntawd xwb thiab rau ob peb hnub rau xyoo kawm no, los ntawm **October 14, 2021** los sis thaum txiav txim txog lb qho tsim nyog muaj cai raug pab tshiab. Koj yuav tsum xa ib daim ntawv thov tshiab tshwj tsis yog lub tsev kawm ntawv hais koj tias koj tus me nyuam muaj feem rau xyoo kawm ntawv tshiab. Yog hais tias koj tsis txhob xa ib daim ntawv thov tshiab uas yog pom zoo los ntawm lub tsev kawm ntawv los yog koj tsis tau raug ceeb toom tias koj tus me nyuam tsim nyog tau txais zaub mov dawb, koj tus me nyuam yuav tau them tag nrho cov nqi noj mov.
7. KUV TAU TXAIS WIC. KUV TUS ME NYUAM PUAS TUAJ YEEM TAU TXAIS ZAUB MOV DAWB? Cov me nyuam hauv cov tsev neeg uas tau txais kev pab los ntawm WIC tej zaum kuj yuav muaj feem tau plus noj dawb los yog txa ts nqi kom tsawg, tab sis qhov no yog nce rau ntawm cov nyiaj tau los. Thov xa ib daim ntawv thov mus.
8. KUV TUS (COV) ME NYUAM TAU TXAIS BADGERCARE PLUS LOS YOG MEDICAID. YOG LI LAWV PUAS TAU PLUAS NOJ DAWB? Cov me nyuam uas tau txais BadgerCare Plus, Medicaid, los yog ntawv tuav pov hwm kho mob (insurance) tej zaum kuj yuav tau plus noj dawb los yog txa ts nqi, tab sis qhov no yog nce rau ntawm cov nyiaj tau los. Thov xa ib daim ntawv thov mus rau lawv saib seb koj tsev neeg puas tsim nyog muaj cai raug pab.
9. PUAS YOG COV NTAUB NTAWV KUV MUAB YUAV RAUG KUAJ XYUAS? Yog, Tej zaum peb kuj yuav hais kom koj xa daim ntawv sau pov thawj ntawm yim neeg cov nyiaj khwv tau los koj hais qhla.
10. YOG KUV TSIS MUAJ FEEM SIJHAWM NO, KUV PUAS TUAJ YEEM THOV NTXIV? Yog, koj tuaj yeem thov tau txhua lub sljhawm thaum kawm ntawv. Piv txwv, cov me nyuam uas niam txiv lossis tus saib xyuas poob haujlwm los sis tsis txawm peem nyiaj txiag tuaj yeem muaj feem tau txais zaub mov dawb lossis txa ts nqi yog tias cov nyiaj khwv tau los hauv yim neeg poob qls dua cov nyiaj khwv tau los tsawg kawg.
11. YUAV UA CAS YOG KUV TSIS POM ZOO NROG LUB TSEV KAWM NTAWV QHOV KEV TXIAV TXIM TXOG KUV TUS ME NYUAM DAIM NTAWV THOV? Koj yuav tsum tham nrog lub tsev kawm cov neeg ua haujlwm. Koj kuj tuaj yeem thov kom saib xyuas kev ncaj ncees uas yog hu xovtooj lossis sau ntawv rau: **BARB BEYER, SCHOOL BOARD CLERK, 115 SCHOOL STREET, LODI, WI 53555 OR [beyerba@lodeschoolswi.org](mailto:beyerba@lodeschoolswi.org)**.
12. PUAS YOG KUV TUAJ YEEM THOV YOG TIAS IB TUS NEEG NYOB HAUV KUV YIM NEEG TSIS YOG NEEG XAM XAJ ASMESKAS? Yog, Koj, koj cov me nyuam, lossis lwm tus neeg hauv yim neeg tsis tas yuav tsum yog neeg xam xaj Asmeskas thiaj ll thov rau cov zaub mov dawb lossis txa ts nqi.
13. YUAV UA CAS YOG KUV COV NYIAJ KHWV TAU LOS TSIS TXAWV QHOV QUB? Sau cov nyiaj uas koj lb txwm tau txais. Piv txwv li, yog koj ib txwm khwv tau \$1000 txhua lub hli, tab sis koj poob qee yam haujlwm lub hli tas los thiab tsuas yog khwv tau \$900, sau tias koj khwv tau \$1000 tauj hli. Yog koj ib txwm tau txais nyiaj ua haujlwm dhau sijhawm, suav nrog, tab sis tsis suav yog tias koj tsuas ua haujlwm dhau sijhawm qee zaus. Yog koj poob haujlwm lossis raug txiav nyiaj xuaj moos ua haujlwm lossis nyiaj nqi zog, siv koj cov nyiaj khwv tau tam sim no.
14. YUAV UA LI CAS YOG MUAJ QEE TUS NEEG HAUV YIM NEEG TSIS MUAJ NYIAJ KHWV TAU LOS HAIS QHIA? Tej zaum cov neeg hauv yim neeg yuav tsis tau txais qee yam nyiaj khwv tau los uas peb hais kom qhia rau ntawm daim ntawv thov, lossis yuav tsis tau txais ib qho nyiaj khwv tau los hlo li. Thaum twg muaj qhov no tshwm sim, thov sau 0 rau qhov ntawd. Txawm ll cas los xij, yog tias ib qho chaw sau nyiaj khwv tau los tsis sau dab tsil rau lossis seem, cov no kuj yuav raug suav tias tsis muaj dab tsil. Thov ua tib zoo salb thaum tso ib qho chaw tsis sau rau, uas peb yuav xav tias koj yeej txhob txwm ua li ntawd.
15. PEB NYOB HAUV CHAW TUB ROG. PUAS YOG PEB YUAV TAU HAIS QHIA PEB COV NYIAJ KHWV TAU LOS SIB TXAWV? Koj cov nyiaj tau txais xwm yeem thiab cov nyiaj phaj tshab yuav tsum raug hais qhia ua nyiaj khwv tau los. Yog koj tau txais ib qho nyiaj nqi noj haus thaum tawm sab nraud, khoom noj lossis khaub ncaws, lossis tau txais them nyiaj Pabcuam Kev Noj Nyob Hauv Yim Neeg Ntxiv, nws yuav tsum raug sau ua cov nyiaj khwv tau los ib yam. Txawm ll cas los xij, yog koj cov nyiaj chaw nyob yog ib feem ntawm Cov Nyiaj Pabcuam Ntlag Tug Chaw Nyob Rau Tub Rog, tsis txhob suav koj cov nyiaj chaw nyob ua nyiaj khwv tau los. Tsis txhob muaj tej yam kev sib ntaus los them los ntawm nyiaj txiag khwv tau los.
16. YUAV UA LI CAS YOG DAIM FOOS TSIS MUAJ CHAW TXAUS RAU KUV SAU KUV YIM NEEG? Sau cov ntaub ntawv ntawm cov neeg ntxiv rau ntawm ib daim ntawv thiab muab xa ua ke nrog koj daim ntawv thov. Tiv tauj **Karen Ripp at 592-3855 ext 1017 or <mailto:rippkar@lodeschoolswi.org>** kom tau txais daim ntawv thov thib ob.
17. KUV YIM NEEG XAV TAU KEV PAB NTAU NTXIV. PUAS MUAJ LWM QHOV KEV PAB UAS PEB TUAJ YEEM THOV TAU? Xav nrhiav seb yuav thov li cas rau FoodShare lossis lwm yam nyiaj pab, tiv tauj rau lub chaw haujlwm pabcuam hauv koj cheeb tsam lossis hu xovtooj rau 1-800-362-3002.

Yog koj muaj lwm lo lus nug lossis xav tau kev pab, hu rau **Karen Ripp at 592-3855 ext 1017**.

Nrog kev txaus siab,

Diane Lueck

Director of Food Service

# YUAV UALI CAS THIAJ THOV TAU DAWB THIAB TXO TU NQI NOJ ZAUB MOV TOM TSEV KAWM NTAWW

Siv cov lus qhia no kom pab tau koj daim ntawv thov dawb los yog bo nqj zaub mov noj hauv tsev kawm ntawv. Koj tsuas xa ib daim ntawv thov rau ib tsev kawm ntawv. Thov ua raws li cov lus qhia no nyob rau hauv Lodi School District. Daim ntawv thov yuav itsum tau sau kom tiau mus lav koj cov me nyuam kom tau dawb los yog bo nqj zaub mov noj hauv tsev kawm ntawv. Thov ua raws li cov lus qhia no nyob rau hauv kev txiav txim. Yog hais tias thaum twg lub sij hawn koj tseem tsis tau paub tseeb tias yuav ua li cas tom ntej no, thov hu rau Karen Ripp at 592-3855 ext 1017 or email [rrippkar@lodischools.wi.org](mailto:rrippkar@lodischools.wi.org).

*Yog tias koj tias me nyuam mus kawm rau ib lub tsev kawm ntawv uas koom nrog Seamless Summer Option (Kawm Ntawv Yav Caij Ntuj So Txuas Ntxiv) los sis Community Eligibility Provision School (Lub Tsev Kawm Ntawv uas Zeg Tsim Nyog Tau Kawm) (CEP), yeej tau cov tsahs thiab sunoj dawb uas tsis tag yuav tos kev xa rov qab tsab ntawv thov no, tiam sis, tsim nyog yuav tau muaj cov ncau lus no rau lwm cov kev pab cuam.*

THOV SIV TUS CWJ MEM (TSIS TXHOB SIV TUS XAUM) THAUM SAU DAIM NTAWW THOV THIAB UA KOJ ZOO TSHAJ PLAWS KOM LUAM TAU LOS MEEJ PEM ZOO.

## KAUJ RUAM 1: SAU TAG NRHO TSEY/NEEG LEEJ TWG YOG ME NYUAM YAUS THIAB COV TUB NTXHAIS KAWM NCE MUSTHAB XAM NRROG RAU QIB 12

Qhia rau peb paub seb muaj cov me nyuam mos, cov me nyuam yaus, thiab tsev kawm ntawv cov tub ntixhais kawm nyob rau hauv koj tsev neeg muaj tsawg leeg. Lawv TSIS muaj feem xyuam txuam rau koj los ntawm ib feem ntawm koj tsev neeg.

Leej twg kuv thiab yuav tsum tau sau rau no? Thaum twg mam sau nqe lus no, yuav tsum muaj xws li TAG NRHO cov neeg nyob rau hauv koj lub tsev uas yog leeg twg:

- Cov me nyuam kawm qeb 12los yog qi dia THIAB tau kev pab cuam los ntawm tsev neeg cov nyij khawv tau los;
- Nyob rau hauv koj kev pab tu nyob rau hauv ib tug niam qhuav txiv qhuav kho, los yog tsim nyog raws li tsis muaj tsev nyob, yog neeg thoj nam, los yog me nyuam khaiav cov huaas, los yog kawm nrau lus no rau lwm cov kev pab cuam.

A) Sau txhua tus me nyuam lub npe. Sau los luam tawn txhua tus menyuan lub npe. Siv ib hab ntawm daim ntawv thov rau tus me nyuam yaus. Thaum luam ntawv npe, sau ib tsab ntawv nyob rau hauv txhua lub thawy. Tsis txhob sau lawm yog tias kab ntawv sau kawg lawm. Yog fias tias muaj ntawv tau cov me nyuam nyob hauv tsev neeg tsah li kab ntawm daim ntawv thov, muab daim ntawv thiib ob sau ntixiv muaj tom nrog tag nroh cov sob lus ntawm ntawm cov me nyuam muaj ntixiv ua ke.	B) Sau cov qib thiab lub npe ntawm lub npe kawm ntawv tus me nyuam mus kawm los yog lub cim n / a yog hairs tias tsis nyob rau hauv tsiv kawm ntawv.	C) Koj puas muaj tei niham qhuav txiv qhuav cov me nyuam? Yog has tias cov me nyuam uas muaj npe yog niham qhuav txiv qhuav cov me nyuam, kos tus cim rau "me nyuam muaj niham qhuav txiv qhuav" chav tom ntej ntawm cov me nyuam lub npe. Yog hairs tias koj yog tus tuaj thov kev pab rau niham qhuav txiv qhuav cov me nyuam, tom qab tag KAUJ DUAM 1, mus rau KAUJ DUAM 4.	D) Puas muaj cov me nyuam uas tsis muaj tsev nyob rau hauv koj neeg thoj nam twg rog, kawm nyob rau hauv kev pab cuam ntawm Head Start? Yog hairs tias koj ntseeg hairs tias txhua tus me nyuam uas muaj npe nyob rau hauv seem no muaj raws li no piaf qhia txoog, kos rau qhov "Tsis muaj tsev nyob, thoj nam, dhia khaiav los yog Head Start" chav tom ntej rau tus me nyuam lub npe thiab ua kom tiev tag nroh cov kauj nuam ntawm daim ntawv thor.
--	--	--	---

## KAUJ RUAM 2: PUAS MUAJ TEJ YIM NEEG TWG TAM SIM NO koom noj zaub mov ua ke, W-2 TAU TXAIS NYIAJ PAB CUAM JUA NYIAJ NTSUAB LOS YOG FDPIR?

Yog hais tias txhua txhua tus nyob rau hauv koj tsev neeg (nyog rau koj) tam sim no koom nyob rau tsev kawm ntawv cov me nyuam tsim nyog tau txais kev noj zaub mov dawb nyob rau tsev kawm ntawv.

- Koom haum pab txhawb noq kev noj qab haus huv (SNAP) los yog Koom noj zaub mos ua ke.
- Muab kev pab cwwm ua ntej rau cov tsev neeg xav tau kev pab (TANF) los yog W-2 Tau txais nyij pab cuam ua nyij Ntsuab.
- Koom haum faib los yog xa zaub mov rau dho chaw tswj zaub mov nyob rau teb chaw Indian (FDPIR).

A) Yog hairs tias tsis muaj ib tug twg hauv koj tsev neeg twg hauv kev pab los ntawm ib qho ntawm cov kev pab cuam uas hairs los saum toj saud:	B) Yog muaj ib tis neeg tau txais kev pab los ntawm ib qho ntawm cov kev pab cuam uas hairs los saum toj no:
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sau tus case nai npawb thiab lub npe ntawm qhov kev pab cuam uas koj los yog ib tus tswv crab hauv koj tsev neeg tau txais rau FoodShare,</li> <li>• W-2 Cash Benefits, los yog FDPIR. Koj tsuas tau muab ib tug nab npawb. Yog hairs tias koj koom nyob rau hauv ib Yam ntawm cov kev pab cuam thiab itsis paub koj cov ntawm taww tus xov tooj, hu rau koj tus neeg tuaw ntaww.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sau tus case nai npawb thiab lub npe ntawm qhov kev pab cuam uas koj los yog ib tus tswv crab hauv koj tsev neeg tau txais rau FoodShare,</li> <li>• W-2 Cash Benefits, los yog FDPIR. Koj tsuas tau muab ib tug nab npawb. Yog hairs tias koj koom nyob rau hauv ib Yam ntawm cov kev pab cuam thiab itsis paub koj cov ntawm taww tus xov tooj, hu rau koj tus neeg tuaw ntaww.</li> </ul>

## KAUJ RUAM 3: QHIA TXOG COV NYIAJ KHWV TAU LOS NTAWM TXHUA TSEV NEEG

Kuv yuav qhia kuv cov nyij khawv tau lis cas?

- Siv cov kab kos hu ua "Qhov chaw ntawm cov nyij tau los rau cov laus." Luam tawn nyob rau sab ntawm qab ntawm daim ntawv thov no, los mus txiav kim yog tias koj tsev neeg muaj cov nyij tau los chiha.
- Qhia tag nroh ntawm COV NYIAJ KHWV TAU LOS muaj npaum cas xwb. Qhia tag nroh cov nyij khawv tau los uas yog xees los yog nyij npib. Tag nroh cov nyij khawv tau los yog cov nyij tau bails ua ntej yuav them se. Muaj coob tus neeg xav tias cov nyij khawv tau los ces yog cov nyij lawv "coj mus tsev" (sau tias "them tag nroh" rau ntawm daim twntawv nyij ishev) thiab itsis yog cov tag nroh, "tag nroh cov" npaum li cas. Nco ntsoov tias cov nyij khawv tau los them se, them insurance, los yog lwm yan nqi them los ntawm koj tus kheej.

- Sau ib lub "O" rau qhov koi tsis muaj nyiaj khww tau los qhia. Tej kab ntawv uas muaj qhov chaw tias nyiaj khww tau los es kom sau tiam tsi ho tseg ntawv dawb los yog tsis sau dab tsis txhais tau fias lub qe os. Yog hairs fias koi tsis muaj nyiaj khww tau los qhia. Yog hairs fias lub zos ua hauj lwm xav fias koi tsev neeg cov nyiaj khww tau koj qhia tsis nceaj nceee, koi daim ntawv thov yuav rauq soi ntiam.
- Koj cim los yog main cia seb cov nyiaj txhais xhua horn koi khww tau los tau bhai npaum cas nyob rau txhua zaum. Koj siv lub kav nyob sab xis los main los yog cim.

### 3.A. QHIA COV NYIAJ KHWV TAU LOS NTAWM ME NYUAM YAU

- A) Qhia tag nrho cov nyiaj khww tau los cia los yog tau txais los ntawm cov nyiam me nyuam.** Qhia cov nyiaj me nyuam yaus. "Qhia cov nyiaj khww tau los qhia. Yog hairs fias lub zos ua hauj lwm xav fias koi tsev neeg cov nyiaj khww tau koj qhia tsis nceaj nceee, koi daim ntawv thov yuav rauq soi ntiam. Muaj ntawv yim neeg tsis muaj nyiam me nyuam yaus.
- B) COV NYIAJ KHWV TAU LOS NTAWM ME NYUAM YAU**

- Sau los yog teev cov neeg laus nyob rau hauv koi tsev neeg cov nyiaj khww tau los THIAB law/ho tsis pab nyaj khww tau los THIAB law/ho tsis pab nyaj khww tau los rau koi tsev neeg.**
- Luan ntawm lub npe ntawm txhais fiau tu hauv tsay need nyob rau hauv koi tsev neeg nyob rau hauv lwm txhaua fiau tu hauv tsay need nyob rau hauv koi tsev neeg.
  - TSIS TXHOB muaj txuam mrog:**

- Cov neeg uas ntroq koi nyob tab sis koi tsev neeg tsis txais siab pab los ntawm koi tsev neeg cov nyiaj khww tau los THIAB law/ho tsis pab nyaj khww tau los rau koi tsev neeg.
- C) Qhia txog cov nyiaj txuag tau los ntawm kev ua hauj lwm.** Qhia tag nrho cov nyiaj khww tau los (ua ntej txiav/se) los ntawm ua hauj lwm "Tau nyiaj los ntawm ua hauj lwm" sau rau daim ntawv thow. Qhov no yog teem ntawm tau nyiaj los ntawm ua hauj lwm ntawm cov hauj lwm. Yog hairs fias koi yog ib tug ua tag ua luan los yog ua liae ua teb los ntawm koi tus kheej, koi yuav qhia txog koi cov nyiaj khww tau los ntawm tes.

- Yau ua if cas yog hairs tas kuv tus kheej ua hauj lwm?** Qhia cov nyiaj koi khww tau los ntawm ua hauj lwm raws li tau npaum li cas. Qhov no yog xam los ntawm rho tag nrho cov kev khat hauj lwm cov nyuj npis ntawm koi tub lag luam los ntawm nws cov nyiaj ntawv los yog cov nyiaj tau los.
- F) Cov Nyiaj Tau Los Ne Thiab Nqes Tsis So.** Cañ nyooq ua hauj lwm thiab lwm cov neeg uas nws cov nyiaj khww tau los tsx xwm yeem thiab maj qees lub hilis khww tau nyiaj ntawm du lwm lub hilis. Yeem thiab cov teeb meem no, xam los ntawm cov nyiaj khww tau los ntawm ib xyooos thiab qhia qhov nyiaj ntawm. Qhov no muaj xws li neeg ua hauj lwm ntawm khtha xyoo kev ua hauj lwm ntawm daim ntaww cog lus fab sis tej zaum yuav xav kom muaj cov nyiaj hji them tsihaj ib tug luv luv sij hawn ntawm lub sij hawn; piv boww li, neeg ua hauj lwm rau tsev kawn ntawm.

**G) Qhia tag nrho cov tsev neeg.** Sau tag nrho cov neeg hauv tsev neeg

nyob rau hauv qhov chaw kom sau rau "Tag nrho cov neeg hauv tsev neeg (Cov menyuam yaus thiab neeg laus)." Cov npe sau no muaj pes tsawg tus los YUAV TSUM sib npaung zos lis cov tsev neeg xub teev lub npe nyob rau hauv KAUG RUAM 1 thiab KAUG RUAM 3. Yog hairs fias muaj ib tug neeg nyob hauv koi tsev neeg tsis muaj npe nyob rau hauv ntawv thow, rov qab mus thiab ntikv npe rau law. Nws yog ib qho tsev neeg muaj heev uas yuav tsum sau tag nrho cov neeg hauv tsev neeg, raws li koi yim neeg coob los tsawg qhov ntawm koi tsev neeg muaj neem xyuam rau koj qhov kev tsim nyog tau dawb thiab bo ws nqe zaub mov.

**H) Muab plaub tus lej tom qab ntawm koi cov Social Security Number (SSN).** Ib tug neeg laus hauv tsev neeg yuav tsum sau plaub tus lej tom qab ntawm koi cov SSN nyob rau hauv kab ntawv tsev kom sau rau. Koj muaj feem thov kev pab yog hairs fias koi tsis muaj ib tug SSN. Yog hairs fias tsis muaj neeg laus hauv tsev neeg muaj SSN, tawm qhov chaw no tsis tseg tsis txhob sau dab tsis thiab kos tus cim rau hauv lub thawv mus rau sab xis uas seu fias "Kos hairs fias tsis muaj SSN."

### KAUJ RUAM 4: TIV TAUJ NTAUB NTAWW THAB COV NEEG LAUS KOS NPE

- Tag nrho cov ntaub ntawv thov yuav tsum tau kos npe los ntawv cov neeg laus hauv tsev neeg. Kev kos npe rau daim ntawv thov, Tus neeg hauv tsev neeg tau cog lus fias txhua yam tau sau rau haauv tsab mawv thov yeej muaj tseeb thiab qhia tseeb thiab.** Ua ntej ua kom yuav uaa kom diaf nqe lus no, koi yuav tsum tau nyeeem cov kev ceev ntag tug thiab kev nqai neee thawn fib neeg cov nqe lus nyob rau maum qab ntawm daim ntawv thov.

- A) Muab koi tus xov tooj ntaub ntawv.** Sau koi jib chaw nyob tam sim no nyob rau hauv cov ntaub ntawv thov yog fias muaj rau koi sau rau. Yog hairs fias koi tsis muaj chaw nyob naej ntsig, qhov no yuav ua rau koi cov me nyuam tsis taunq zaub mov dawb los yog two nqi hauv tsev kawn ntawm. Sib koom ib tug xov tooj, email ciaw nyob, los yog ob qho tib si yog xav tau, fab sis yuav pab peb mus cuag koi sai sai yog hairs fias peb xav hu koi.

- B) Sau thiab kos npe rau koi tub rau:** Karen Ripp, Lodi Primary School 1307 Sauk Street, Lodi, WI 53555.

- C) Rov qab xa daim ntawv mus**

- D) Cov me nyuam hair neeg thiab hair neeg tawv**



# COV LUS QHIA Choy chaw ntawm cov nyiaj khwv tau los

## Qhov Chaw tawn Cov Nyiaj Tau Los rau Cov Me Nyuam

Shov Chaw ntawm Tus Meh Nyuam Cov Nyiaj Tau Los	<input type="checkbox"/> Qhov Pv Txaw
- Nyiaj tau los ntawm hauj lwm ua	- Me nyuan muaj hauj lwm ua pup sib hawm los sis tsis pur sij hawn uas lawv khwv tau ib cov nyiaj hil los sis nyiaj nqj zog
- Them nyiaj xiam oob khab	- Me nyuan qhov muag issis pom los sis xiam oob qhab thiab tua xais cov bjaij nsig ntawm Xaus Saum.
- Nyiaj pab rau cov dim boj sia	- Nam dov vog neeg xiam oob qhab, so noj nyiaj laus, los sis tsag lawn, thab lawv cov me nyuan tau tsais cov bjaj nsig los ntawm Xaus Saum
- Nyiaj tau los ntawm lwm tus sab	- Ib tug phoj ywng los sis lwm tsev neeg sab ntawv muab nyiaj au me
- Nyiaj tau los ntawm lwm qhov chaw	- Ib tug me nyuan tau tsais nyiaj tsis tu ncuo los ntawm ib lub tuan txob paj nyiaj laus, kev tsais slab, los sis kev mseseg slab

## LWM YAM XAIV TAU Cov cim ntawm me nyuam hauj neeg thiab hauj neeg me

Peb yuav isum tau mug cov ntawv tcoq kuj tu me nyuan hauj neeg thiab hauj neeg me. Cov ntawb ntawm no yog qhov tseern ceeb thiab pab kom ntseeg tias peb tau muab kew pab rau peb lub zej zog tau zo. Kev reb tau ntu lus no yog xav tau thiab tsis muaj kev cuam tshuam bog koj tus me nyuan hauj neeg thiab hauj neeg me. Cov ntawb ntawm no yog qhov tseern ceeb thiab pab kom ntseeg tias peb tau muab kew pab rau peb lub zej zog tau zo.

## Hauj neeg me (kav ib cjo)

Neeg Mev los sis Latino  Tsis Yog Neeg Mev los sis Latino  Neeg Es-Xias  Neeg Ohab Iossis Keeb Kwm Alaska  Keeb Kwm Hawaii Iossis Lwm Sab Hnub Tuaj  Neeg Taww Dawk

## Hauj neeg (kav ib ses sis tatsu,qhov)

Neeg Mev los sis Latino  Tsis Yog Neeg Mev los sis Latino  Neeg Es-Xias  Neeg Ohab Iossis Keeb Kwm Alaska  Keeb Kwm Hawaii Iossis Lwm Sab Hnub Tuaj  Neeg Taww Dawk

Qhov chaw ntawm cov nyiaj tau los rau cov laus	Kew Pab ntawm Nom Tswj / Nyiaj Sab Xygas / J Kew Pab Tu Meh Nyuam Yauis	Cov Nyiaj Laus / So Noj Nyiaj Laus / Tag Nho Lwm / Yam Nyiaj Tau Los
- Nyiaj hif ua nitj bjaw se tawn, nyiaj ua hauj lwm, nyiaj ntawb muab pub (cash bonuses)	- Cov tbaj nsig rau kev poob hauj lwm	- Xaus Saum (suvay nvog kev tsheb ciav hau)
- Nyiaj tau los tsis hauj lwm, nyiaj ntawm tsoom faw hauv zos	- Neeg ua hauj lwm raug mob	- Xaus Saum (suvay nvog kev tsheb ciav hau)
- Nutal tau los tsis (net income) los ntawm ua hauj lwm rau tsus khuej ua teph pos ses ua led tam) USA TAB mus sab kab 18 ntawm feeg sif hawn 1 los sis tsis 34 ntawm Schedule F: <b>LAG UAM</b> — mus sab kab 12 ntawm Zeeg sif hawn 1 los sis tsis 37 makn Schechtele C	- Nyiaj tau los pab kev rual nsig (SSI)	- Cov ntiaj laus los tsis tsis av
- Yog has dies koy nyiaj nyiaj rau hauc U.S. pawg tih roq. FSSA, los sis cov nyiaj los ntawm cov tsao tseu so nyiaj reg. FSSA, los sis cov nyiaj los ntawm cov tsao tseu so nyiaj reg. NYiaj rau vaf tse, khoom noj khoom hauc thiab khaub neaws	- Nyiaj pab los ntawm lub xeev los sis tsosom faw hauv zos	- Nyiaj them nyiaj tseu me nyuan
- Cov nyiaj hauj rau hauc U.S. pawg tih roq. FSSA, los sis cov nyiaj los ntawm cov tsao tseu so nyiaj reg. FSSA, los sis cov nyiaj los ntawm cov tsao tseu so nyiaj reg. NYiaj rau vaf tse, khoom noj khoom hauc thiab khaub neaws	- Cov thiab ntawm lub qub tub roq	- Peav nyiaj tso ua lag luam tau los
- Nyiaj them nyiaj tsis tu ncuo los ntawm lwm tsev	- Nyiaj tsis tseu me nyuan	- Nyiaj tsis tseu me nyuan
- Nyiaj tsis tseu me nyuan tsis tu ncuo los ntawm lwm tsev	- Nyiaj tsis tseu me nyuan	- Nyiaj tsis tseu me nyuan
- Nyiaj tsis tseu me nyuan tsis tseu me nyuan	- Nyiaj tsis tseu me nyuan	- Nyiaj tsis tseu me nyuan
- Nyiaj tsis tseu me nyuan tsis tseu me nyuan	- Nyiaj tsis tseu me nyuan	- Nyiaj tsis tseu me nyuan

## Tsi hawv sau tawn Rau tsao hauj ntawm SIV XWWD

Annual Income Conversion: Weekly x 52, Bi-Weekly (Every 2 Weeks) x 26, Twice a Month x 24, Monthly x 12.

Total Income	How often? <input type="checkbox"/> Weekly <input type="checkbox"/> Bi-Weekly <input type="checkbox"/> 2x Month <input type="checkbox"/> Monthly <input type="checkbox"/> Yearly	Household Size	Categorical Eligibility <input type="checkbox"/> Free <input type="checkbox"/> Reduced <input type="checkbox"/> Denied	Date Denied	Reason for Denial or Withdrawal
	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	Date Mo/Day/Yr.	Verifying Official's Signature
Determining Official's Signature	Date Mo/Day/Yr.	Confirming Official's Signature	Date Mo/Day/Yr.	Verifying Official's Signature	Date Mo/Day/Yr.

Required for Verification process only

Yes  No

For schools participating in CEP only:  
If YES, the processing of this application cannot be paid for by the nonprofit school food service account. Only non-CEP applications are used for verification, conducting an independent review of applications, and the Certification and Benefit Issuance portion of the Administrative Review.